



ИЛЪЧИ

БИРИМДИК
ЕДИНСТВО

의
지

№5 (405)

20 МАРТА
2026 г.

СТР. 3



**УСТОЙЧИВОЕ БУДУЩЕЕ ЧЕРЕЗ
СОТРУДНИЧЕСТВО И КУЛЬТУРНЫЙ ОБМЕН**

СТР. 5



**ОТКРЫТИЕ ДЕЛОВОГО КЛУБА
«УРИ» ПРИ ООК КР**

СТР. 4



**КЛУБЫ ОТМЕТИЛИ
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ЖЕНСКИЙ ДЕНЬ**

СТР. 5



**ООК КР И KGN ПОДПИСАЛИ
МЕМОРАНДУМ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ**

ДО ИЮЛЯ НА ТЕРРИТОРИИ КЫРГЫЗСТАНА КОРЕЙСКАЯ КОМПАНИЯ ПОДГОТОВИТ 300 ЭЛЕКТРОЗАРЯДНЫХ СТАНЦИЙ ДЛЯ АВТО



Министр энергетики Таалайбек Ибраев встретился с генеральным директором компании Blue Networks Но Сун Ёном.

В ходе встречи стороны обсудили текущее состояние и перспективы двустороннего сотрудничества в сфере развития инфраструктуры электростанций и внедрения современных энергетических технологий в Кыргызской Республике.

Как было отмечено, до июля 2026 года на территории Кыргызстана компания планирует подготовить 300 электростанций для автомобилей. В свою очередь представители компании сообщили, что в Республике Корея уже успешно установлено 3 500 зарядных станций, что подтверждает значительный практи-

ческий опыт и технологическую компетенцию компании в данной сфере.

Стороны также выразили взаимную заинтересованность в расширении сотрудничества, включая реализацию проектов по строительству солнечных электростанций и развитию возобновляемых источников энергии.

Особое внимание уделили вопросам цифровизации отрасли. Компания сообщила о разработке специализированного программного обеспечения для управления зарядной инфраструктурой. По итогам встречи для обеспечения прозрачности, мониторинга и эффективного управления системой была подтверждена договоренность о передаче Министерству энергетики Кыргызской Республики соответствующих ключей доступа и логинов.

В Министерстве энергетики Кыргызской Республики подчеркнули стратегическую значимость реализуемых проектов для развития зеленой экономики страны, повышения инвестиционной привлекательности и укрепления кыргызско-корейского партнерства.

knews.kg

КЫРГЫЗСТАН И КОРЕЯ ОБСУДИЛИ СОТРУДНИЧЕСТВО В СФЕРЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЧРЕЗВЫЧАЙНЫХ СИТУАЦИЙ

Шестого марта в Бишкеке министр чрезвычайных ситуаций Урматбек Шамырканов провел встречу с Чрезвычайным и Полномочным Послом Кореи Ким Кванджэ, о чем сообщила пресс-служба МЧС.

Во время беседы Урматбек Шамырканов отметил важность двусторонних отношений и выразил благодарность правительству Кореи за постоянную поддержку министерства.

Стороны обсудили ряд важных тем, включая развитие сотрудничества в области снижения рисков бедствий и усовершенствования системы раннего предупреждения.

Кроме этого, акцент был сделан на защиту населения и территорий, а также на повышение квалификации спасателей и улучшение их реакции на чрезвычайные ситуации.



Также участники встречи рассмотрели перспективы совместных проектов и инициатив, направленных на предупреждение и ликвидацию ЧС.

Посол Ким Кванджэ подтвердил намерение продолжать конструктивное сотрудничество. В результате встречи намечены шаги по дальнейшему развитию взаимовыгодного партнерства.

open.kg

КОРЕЯ ПЕРЕДАЛА ГОСОРГАНАМ КЫРГЫЗСТАНА 10 ЭЛЕКТРОМОБИЛЕЙ HYUNDAI



В Бишкеке 3 марта состоялась церемония передачи 10 электромобилей марки Hyundai Ioniq пяти государственным органам Кыргызстана, сообщает Минэконом.

Поставку техники профинансировала корейская сторона в рамках развития экологически чистого транспорта в стране. Передачу машин осуществили по «Проекту пе-

рехода автопарка государственных служб на электромобили», который Минэконом реализует совместно с Корейским агентством международного сотрудничества (KOICA). Данная инициатива направлена на внедрение принципов зеленой мобильности в государственном секторе Кыргызстана.

Прошедшая церемония стала первым этапом масштабного сотрудничества. В дальнейшем проект предусматривает:

- модернизацию автопарка ОАО «Кыргыз почтасы» для улучшения качества услуг и перехода на экологичные решения;

- создание специализированной зарядной инфраструктуры для обеспечения работы электромобилей в госорганах Кыргызстана.

economist.kg

КЫРГЫЗСТАН И КОРЕЯ ОБСУДИЛИ СОТРУДНИЧЕСТВО В СФЕРЕ УПРАВЛЕНИЯ ВОДНЫМИ РЕСУРСАМИ

Министр водных ресурсов, сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности Эрлист Акунбеков встретился с Чрезвычайным и Полномочным Послом Республики Корея в Кыргызской Республике Ким Кванджэ. Об этом сообщает пресс-служба кабинета.

По ее данным, стороны обсудили текущее состояние и перспективные направления двустороннего сотрудничества между Кыргызстаном и Кореей в различных сферах, уделив особое внимание сельскому хозяйству и управлению водными ресурсами.

«Также обсуждены вопросы подготовки двусторонних документов между Кыргызстаном и Кореей, которые планируется рассмотреть в рамках международного мероприятия высокого уровня, запланированного на текущий год. Отмечено, что между Минводсельпромом и Кореей активно развивается сотрудничество по четырем направлениям: животноводство, семеноводство, продовольственная безопасность и водные ресурсы. Стороны рассмотрели возможности реализации новых совместных проектов», – говорится в сообщении.



В свою очередь руководитель Корейского агентства международного сотрудничества (KOICA) в Кыргызстане Лим Со Йон и директор Центра международной программы сельского хозяйства Кореи (KORIPA) в Кыргызстане Кванг Сог Чу, принимавшие участие во встрече, выразили благодарность за совместную реализацию многочисленных проектов и сотрудничество по текущим инициативам, а также подтвердили готовность к дальнейшему тесному взаимодействию.

В завершение Эрлист Акунбеков и посол Ким Кванджэ договорились продолжать конструктивное сотрудничество и дальнейшее развитие взаимовыгодного партнерства.

По информации 24.kg

КЫРГЫЗСКАЯ ДЕЛЕГАЦИЯ ИЗУЧИЛА ОПЫТ «УМНЫХ ФЕРМ» В РЕСПУБЛИКЕ КОРЕЯ



Делегация Кыргызской Республики недавно вернулась из Республики Корея, где принимала участие в программе обмена опытом по внедрению современных технологий «умного» сельского хозяйства. Об этом стало известно от пресс-службы Министерства сельского хозяйства КР.

Группу возглавила Асель Кененбаева, заместитель министра водных ресурсов, сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности, а в состав делегации вошли представители ведомственных организаций, таких как ГУ «АгроСмарт», ГП «Госплемзавод», а также фермеры из секторов молочного животноводства и садоводства. Они были отобраны в рамках проекта «Развитие устойчивых агропродовольственных кластеров», финансируемого Всемирным банком.

Во время визита кыргызская делегация провела встречи с представителями Министерства сельского хозяйства и продовольствия Республики Корея, Министерства науки и информационно-коммуникационных технологий, а также с ведущими корейскими организациями,

работающими в области цифрового сельского хозяйства.

Программа обмена включала экскурсии на вертикальные и закрытые фермы, а также на предприятия и в научные центры, занимающиеся аграрными инновациями и автоматизацией. Среди посещенных объектов были Dawoon Co., Ltd. в Инчхоне, One Acre Farm в Ёнъине, Farm8, Plan T в Пхёнтхэке и Корейский научно-исследовательский институт бионаук и биотехнологий (KRIBB) в Тэджоне.

Участники смогли ознакомиться с передовыми технологиями «умного» фермерства и современными цифровыми решениями, применяемыми в агросекторе.

Поддержку в реализации данной программы оказали Корейский трастовый фонд зеленого роста, правительство Республики Корея и Всемирный банк.

Полученные знания, как ожидается, будут способствовать внедрению современных технологий в Кыргызстане, повышая эффективность агропроизводства и оказывая положительное влияние на развитие фермерских хозяйств страны.

open.kg

УСТОЙЧИВОЕ БУДУЩЕЕ ЧЕРЕЗ СОТРУДНИЧЕСТВО И КУЛЬТУРНЫЙ ОБМЕН



Одиннадцатого марта Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Корея в Кыргызской Республике Ким Кванджэ выступил с лекцией для студентов кафедры корейского языка Института иностранных языков Кыргызского национального университета им. Ж. Баласагына.

Тема выступления – «Открывая сердца через язык, укрепляя доверие посредством культуры и формируя устойчивое будущее через сотрудничество». Посол отметил, что в 2019 году сопровождал премьер-министра Республики Корея во время официального визита в Кыргызстан и присутствовал на церемонии открытия кафедры корейского языка в КНУ. По его словам, спустя годы для него особенно символично вновь оказаться здесь уже в качестве посла.

Особое внимание он уделил воспоминанию о том, как студенты исполнили корейскую песню «Воздушный шар» под аккомпанемент комуза, назвав это одним из самых ярких примеров культурного обмена. Примечательно, что одна из участниц того выступления в этот раз присутствовала на лекции уже в роли переводчика.

Опираясь на 29-летний опыт дипломатической службы, Ким Кванджэ подчеркнул, что язык и культура явля-

ются основой доверия и сотрудничества между странами. Он отметил, что культурный обмен – это не попытка изменить друг друга, а стремление к взаимопониманию. В этой связи посол рассказал о значении K-Initiative и языковой дипломатии.

В ходе лекции также были представлены примеры сотрудничества с Национальным центром азиатской культуры (ACC), включая создание и передачу цифрового музейного архива, совместную кыргызско-корейскую постановку второй части эпоса «Манас» – «Семетей», а также цифровое архивирование традиционного войлочного ремесла и поддержку его выхода на рынок.

Посол подчеркнул, что студенты, изучающие корейский язык, выступают важным мостом между двумя странами и являются ключевым ресурсом для развития двустороннего сотрудничества.

После лекции состоялась встреча «Диалог с послом», которая прошла в формате активной сессии вопросов и ответов. Студенты проявили высокий интерес, задавая вопросы о возможностях обучения и трудоустройства в Корею, развитии корейскоязычных сервисов в культурных учреждениях и участии в совместных проектах. Встреча продемонстрировала глубокую заинтересованность молодежи в изучении корейского языка и укреплении кыргызско-корейских отношений.



В МОЛОДЕЖНОЕ ДВИЖЕНИЕ КОРЕЙЦЕВ SMARTYOUZ ОТКРЫТ НАБОР!



Если тебе от 15 лет, и ты хочешь найти друзей, развиваться, участвовать в крутых проектах и быть частью активной команды, – тебе к нам!

МДК SmartYouz – молодежное движение корейцев в Кыргызстане, которое объединяет активную молодежь, интересующуюся корейской культурой, развитием и общественной деятельностью. Это пространство для общения, новых знакомств и реализации идей, где каждый может проявить себя и стать частью сильного комьюнити.

Присоединяйся и стань частью сообщества, где ценят инициативу и поддержку.

Переходи на профиль SmartYouz Молодежное движение корейцев КР в инстаграм, заполняй скорее анкету и стань частью нашей команды!

ДЕНЕЖНЫЕ ВЫПЛАТЫ СТРАХОВЫХ КОМПАНИЙ ГРАЖДАНАМ КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ОФИЦИАЛЬНО ПРОРАБОТАВШИМ В РЕСПУБЛИКЕ КОРЕЯ

Граждане Кыргызской Республики, официально проработавшие в Республике Корея по визам E-9 и H-2 и при выезде не получившие страховые выплаты (휴면보험금), могут проверить свои данные на сайте korean.kg в разделе «Объявления».

Если вы нашли себя в списке, можете обратиться по номеру +996(700)409005

ОБЪЯВЛЕНИЕ О НАБОРЕ УЧАСТНИКОВ НА ПРОГРАММУ СТАЖИРОВКИ ПО ПРИГЛАШЕНИЮ НА ИСТОРИЧЕСКУЮ РОДИНУ ДЛЯ СООТЕЧЕСТВЕННИКОВ МОЛОДОГО ПОКОЛЕНИЯ НА 2026 ГОД (2026 OKFRIENDS HOMECOMING TEENS & YOUTH CAMP)

Цель программы: предоставить возможность молодому поколению зарубежных соотечественников познакомиться с различными сферами – историей, культурой, обществом, экономикой и т.д., что способствует укреплению корейской идентичности и чувства гордости за свое происхождение, содействует укреплению близости между соотечественниками следующего поколения внутри страны и за рубежом посредством взаимного обмена, а также предоставляет возможности для взаимного развития, ориентированного на будущее.

Период стажировки для подростков (15-18 лет):

- 1-й поток: 22.06.2026 – 28.06.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 2-й поток: 29.06.2026 – 05.07.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 3-й поток: 13.07.2026 – 19.07.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 4-й поток: 20.07.2026 – 26.07.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 5-й поток: 03.08.2026 – 09.08.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 6-й поток: 10.08.2026 – 16.08.2026 (6 ночей, 7 дней)

Период стажировки для молодежи (18-25 лет):

- 1-й поток: 14.07.2026 – 20.07.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 2-й поток: 28.07.2026 – 03.08.2026 (6 ночей, 7 дней)
- 3-й поток: 11.08.2026 – 17.08.2026 (6 ночей, 7 дней)

Срок подачи заявки на участие:

До 20.04.2026

Способ подачи заявки:

Перейдите на сайт: www.korean.net, зарегистрируйтесь и подайте индивидуальную заявку.

Необходимые документы:

- заявка на участие;
- эссе о себе (на корейском или английском языке);
- копии документов, подтверждающих статус гражданина РК, проживающего за рубежом, или соотечественника с иностранным гражданством.

Поддержка участников:

Поддержка авиаперелета (фиксированная сумма для стран СНГ в размере 500 000 вон), расходы на проживание и питание в период стажировки, плата за участие в программе (включая транспортные расходы), оформление индивидуальной туристической страховки.

Проверка результатов отбора:

Подробная информация об участии в стажировке будет предоставлена окончательно отобранному участнику. Результаты можно будет также проверить индивидуально через сайт www.korean.net после 01.05.2026.

Электронная почта для справок

относительно стажировки для подростков: teenscamp@okocc.or.kr

Электронная почта для справок

относительно стажировки для молодежи: youthcamp@okocc.or.kr

Подробная информация

в прикрепленных файлах на сайте www.korean.net

ПОСТУПЛЕНИЕ В КОРЕЙСКИЕ УНИВЕРСИТЕТЫ (БАКАЛАВРИАТ, МАГИСТРАТУРА, ДОКТОРАНТУРА) ДЛЯ ЗАРУБЕЖНЫХ КОРЕЙЦЕВ 2026



Центр сотрудничества с зарубежными корейцами при Департаменте по делам зарубежных корейцев объявляет об отборе стипендиатов по программе обучения в вузах Республики Корея (бакалавриат, магистратура, докторантура).

Срок подачи документов:

с 10 марта по 10 апреля 2026 г.

Подача документов

- Заполнить заявку онлайн на сайте (www.korean.net), сохранить и распечатать.

- Поставить подпись на распечатанной заявке и сдать в Центр образования Республики Корея в Бишкеке вместе с другими документами.

Подробная информация в прикрепленных файлах на сайте Центра образования РК в Бишкеке: kecb.kg.



КЛУБЫ ОТМЕТИЛИ МЕЖДУНАРОДНЫЙ ЖЕНСКИЙ ДЕНЬ

В клубах Общественного объединения корейцев Кыргызстана Международный женский день прошел в теплой праздничной атмосфере. По доброй традиции участники собрались, чтобы поздравить женщин, подарить им внимание, радость и весеннее настроение.

Праздничные мероприятия сопровождались концертной программой, в которую вошли песни разных лет, танцевальные номера и стихотворения о весне, любви, материнстве и красоте. Особое место в программе заняли корейские народные песни, напомнившие гостям о родных традициях и культурном наследии. Участники клубов и приглашенные гости подготовили творческие выступления, которые были встречены теплыми аплодисментами.



сти продолжили праздник за дружеским обедом. Участники делились воспоминаниями, рассказывали истории из жизни и с удовольствием проводили время в кругу друзей и единомышленников.

Празднование 8 Марта в клубах ОКК КР стало ярким и душевным событием. Оно еще раз показало, что творчество и активная общественная



В ходе праздничных мероприятий прозвучали поздравления от президента ОКК КР Ким Ин Сена. В своем обращении он отметил важную роль женщин в развитии общества и корейской диаспоры Кыргызстана, поблагодарил их за мудрость, труд и



жизнь не имеют возрастных границ, а дружба и общение делают жизнь старшего поколения насыщенной и интересной.

Подобные встречи помогают укреплять связи внутри сообщества, сохранять культурные традиции и дарить людям внимание и заботу. Все участницы уходили с праздника с улыбками и словами благодарности, а организаторы отметили, что такие мероприятия уже стали доброй и важной традицией.



активное участие в общественной жизни, а также пожелал крепкого здоровья, счастья и долгих лет жизни.

После концертной программы го-



Этот день вновь напомнил, что 8 Марта – это не только праздник весны и красоты, но и возможность сказать слова благодарности женщинам, которые наполняют мир любовью, мудростью и теплом.



Дорогие женщины, прекрасные представительницы старшего поколения!

Редакция нашей газеты от всего сердца поздравляет вас с Международным женским днем!

Этот светлый весенний праздник – еще один повод выразить вам искреннюю благодарность, уважение и восхищение. Вы храните семейные традиции, делитесь жизненной мудростью и наполняете окружающий мир добротой и теплом.

Желаем вам крепкого здоровья, долгих лет жизни, душевного спокойствия и радости. Пусть каждый день будет наполнен заботой близких, теплыми встречами и счастливыми моментами. Пусть в вашем доме всегда царят мир, любовь и благополучие.

С праздником вас, дорогие женщины!



ООК КР И KGN ПОДПИСАЛИ МЕМОРАНДУМ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ



Семнадцатого марта в корейском народном доме состоялась рабочая встреча президента ООК КР Ким Ин Сена с президентом KORYOIN GLOBAL NETWORK Евгенией Робертовной Цхай и сотрудниками Национального музея этнографии Республики Корея Ли Сын Дже и О Аран. Гости посетили Бишкек в рамках международного проекта по сбору материалов о жизни коре-сарам, в течение трех дней встречались с представителями корейской диаспоры и собирали информацию

и материалы, память о которых будет навсегда увековечена в музейных экспозициях.

Президент ООК КР Ким Ин Сен поприветствовал гостей и рассказал о деятельности организации, истории и планах. Он подчеркнул важность данного визита и выразил желание тесного взаимодействия и развития международного сотрудничества.

В ходе официальной части, руководствуясь стремлением укреплять культурные, образовательные и экономические связи между на-

родами Кыргызской Республики и Республики Корея, состоялось подписание Меморандума о сотрудничестве между Общественным объединением корейцев Кыргызской Республики и НКО «KORYOIN GLOBAL NETWORK». Основными целями сотрудничества являются:

- развитие культурного и образовательного обмена;
- поддержка проектов, направленных на укрепление взаимопонимания и сотрудничества между корейской диаспорой и обществами стран проживания;
- развитие молодежных инициатив и образовательных программ;
- реализация совместных социальных, гуманитарных и культурных проектов;
- расширение международного сотрудничества в сфере общественных и культурных инициатив.



Соглашение закрепляет намерение сторон развивать совместные проекты в сфере образования, культуры и молодежной политики, а также усиливать взаимодействие между корейской диаспорой и странами проживания.

Документ открывает возможности для реализации образовательных программ, проведения совместных мероприятий, обмена опытом и поддержки различных инициатив, что является взаимовыгодным шагом на пути развития международного сотрудничества.

Евгения Робертовна в свою очередь поблагодарила руководство ООК КР за теплый прием и помощь в сборе материалов о жизни коре-сарам в Кыргызстане. О том, как прошла экспедиция представителей Национального музея этнографии Республики Корея в Бишкеке, мы сообщим в следующем номере нашей газеты.

Юлия Шен



ОТКРЫТИЕ ДЕЛОВОГО КЛУБА «УРИ» ПРИ ООК КР



Развитие деловых и культурных связей, поддержка общественных инициатив и объединение активных представителей диаспоры – именно такие цели ставят перед собой организаторы нового Делового клуба «УРИ» при Общественном объединении корейцев Кыргызской Республики.

Седьмого марта в ресторане ALCHIK в Бишкеке состоялось торжественное открытие клуба. В мероприятии приняли участие около 50 представителей корейской диаспоры – предприниматели, специалисты различных сфер, общественные дея-

тели и молодежь, заинтересованные в развитии общественной деятельности и укреплении взаимных связей как внутри страны, так и на международном уровне.

С приветственным словом к гостям обратился президент Общественного объединения корейцев Кыргызской Республики Ким Ин Сен. Он рассказал о деятельности организации, ее структуре, основных целях и задачах, а также о реализуемых и планируемых проектах. Особое внимание в своем выступлении он уделил вопросам сохранения корейской культуры и традиций, развитию родного и государственного языков, а также поддержке молодежи и старшего поколения диаспоры. По его словам, именно активное участие членов общества позволяет укреплять культурную идентичность и сохранять преемственность поколений.

Далее президент Делового клуба Хелена Ким представила концепцию новой структуры, рассказала о ее миссии, направлениях работы и перспективах развития. Она подчеркнула, что инициатива создания клу-

ба направлена на объединение и консолидацию корейцев Кыргызстана, а также всех тех, кто интересуется корейской культурой, языком, историей и традициями.

По ее словам, Общественное объединение корейцев КР является важной площадкой для реализации общественных и культурных инициатив, обмена опытом и совместной работы. Создание Делового клуба позволит расширить возможности взаимодействия между представителями разных поколений и профессиональных сфер, а также станет новым этапом в развитии общественной жизни диаспоры.

Участники мероприятия с интересом выслушали презентацию, после чего состоялось обсуждение предложенных инициатив и программ. Гости поделились своими идеями и предложениями по дальнейшей деятельности клуба, выразив готовность активно участвовать в его проектах.

После завершения официальной части состоялось дружеский обед, во время которого участники продолжили неформальное общение, познакомились друг с другом, рассказали о



своей профессиональной деятельности и обменялись мнениями о перспективах сотрудничества.

Деловой клуб «УРИ» открыт для всех желающих принять участие в жизни диаспоры. Он призван стать площадкой для общения людей разных профессий и поколений, где можно обмениваться опытом, предлагать новые идеи, реализовывать совместные проекты и вносить вклад в развитие общества.

Организаторы уверены, что деятельность клуба будет способствовать укреплению связей внутри корейской диаспоры Кыргызстана, развитию культурных и деловых инициатив, а также дальнейшему укреплению дружбы и сотрудничества между народами.



У СПОРТА НЕТ ВОЗРАСТА



Старейшины из корейского этнокультурного объединения «Тхониль-Атырау» возобновили тренировки по таэквондо.

Дело в том, что спортивная группа по таэквондо атырауских бабушек корейского объединения уже открывалась в 2016 году. Тогда пожилых учеников тренировал заслуженный тренер РК, основатель таэквондо в Атырау Кабибек Мухитов. Занятия длились около года, затем по разным причинам прекратились. А с осени этого года тренировки снова возобновились. Кроме того, сейчас ученицы готовятся к сдаче экзаменов на получение желтого пояса – 8-го гыпа, первой ступени в освоении основ восточного единоборства.

Вице-президент федерации таэквондо Атырауской области Азамат Бисенов сообщил, что группа бабушек занимается направлением пхумсе – это комплексы стоек, блоков и ударов, выстроенных в определенной последовательности.

– Данные упражнения развивают координацию, гибкость, концентрацию, баланс, учат правильно распределять силу и чувствовать динамику движения – чередовать напряжение и расслабление. Мы не спешим, тренировки щадящие, с элементами кардио, но нагрузка достаточная. Главное – здоровье и радость от движения, – поясняет вице-президент федерации.

Комплекс этих упражнений ученицы будут сдавать во время экзамена. Также будут включены и теоретические вопросы об истории возникновения боевого искусства, о значении поясов, об основателях боевого искусства в стране и в Атырау. В ближайшее время спортсменки этнокультурного объединения «Тхониль-Атырау» планируют провести показательные выступления и состязания по овладению приемом «кёк-па».

Анжелика Ким, Атырау,
koreilbo.com

ЗАСЕДАНИЕ УПРАВЛЯЮЩЕГО КОМИТЕТА
НАЦИОНАЛЬНОГО МУЗЕЯ ЭТНОГРАФИИ

В Национальном музее этнографии Республики Корея прошло заседание управляющего комитета. Президент KORYOIN GLOBAL NETWORK Евгения Робертовна Цхай с 2025 года является членом управляющего комитета.

В комитете состоят главы музеев, исследователи, ученые, заслуженные деятели культуры, и мы рады, что теперь там есть и наш представитель коре-сарам.

В ходе встречи обсуждались ключевые направления развития музея, исследовательские проекты и вопросы международного сотрудничества в сфере изучения и сохранения культурного наследия.

Особое внимание уделили темам, связанным с историей и современной жизнью корейской диаспоры. Такие площадки создают важные возможности для научного диалога и совместной работы по сохранению культурной памяти.

KORYOIN GLOBAL NETWORK активно сотрудничает с Национальным музеем этнографии, подхватив инициативу творческого объединения

MEDIA SARAM, которое взаимодействует с музеем уже на протяжении пяти лет.

В рамках сотрудничества проходит проект «Внесем историю коре-сарам в память корейского полуострова».

В рамках проекта мы участвовали в сборе материала в Казахстане, Узбекистане.

Проект продолжается, и мы рады, что можем быть полезными в таком важном деле.

По информации KoryoinGlobalNetwork

Национальный музей этнографии Республики Корея продолжает международный проект по сбору материалов о жизни коре-сарам. С 17 по 19 марта исследовательская экспедиция посетила Бишкек, чтобы собрать свидетельства истории и повседневной жизни корейской диаспоры Кыргызстана.

Переданные материалы будут всегда сохранены в фондах Национального музея этнографии Республики Корея и использованы в выставочной, исследовательской и образовательной деятельности.

ПАМЯТИ ЛИМ ЛЮДМИЛЫ НИКОЛАЕВНЫ



Людмила Николаевна родилась в 1947 году 4 октября в городе Балхаше Казахской ССР. Она была младшим ребенком в семье из пяти человек. Потом с семьей переехали в город Фрунзе, где в 1970 году Людмила Николаевна окончила факультет промышленно-гражданского строительства во Фрунзенском политехническом институте.

Сначала работала в проектно-институте инженером-проектировщиком, затем несколько лет преподавателем в политехническом институте.

Будучи человеком удивительно многогранным и, главное, неутомимо энергичным, она стала одной из тех, кто организовал Корейскую ассоциацию Кыргызстана.

С 1989 года стала ответственным секретарем Ассоциации корейцев, а с 1994-го вице-президентом Общественного объединения корейцев Кыргызстана. Она преданно отдавала себя работе в корейской ассоциации, за что была оценена многими наградами. Получила две почетные грамоты от Ассамблеи народа Кыргызстана, признана почетным членом Общественного объединения корейцев, получила медаль за неоценимый вклад в развитие ООК КР и занесена в книгу почета ООК КР. Именно во время работы в корейской ассоциации у Людмилы Николаевны зародилась идея построить корейский ресторан и назвать его «Чинсон».

С 1994 по 2013 гг. возглавляла социальную комиссию при корейской ассоциации, основной задачей которой являлась помощь нуждающимся

или попавшим в трудную ситуацию корейцам. Она была бескомпромиссной, открытой, не избегала и не боялась идти на конфликт, отстаивая свои позиции.

При ее участии и энергии появились такие проекты, как ресторан «Чинсон», «Европа», клуб «Кореада» – пространство для восстановления корейских традиций, изучения корейского языка, встреч и диалога поколений.

Проводились мероприятия, посвященные депортации корейцев, вопросам памяти, истории и боли, о которой долго молчали.

Людмила Николаевна активно способствовала продвижению и утверждению закона о реабилитации репрессированных корейцев, благодаря которому многие корейцы получили финансовую поддержку. Она не просто сочувствовала – она добивалась.

Людмила Николаевна была одним из первых сотрудников пастора Ким Сан Мина, которые помогли ему в становлении церкви. За свою строительную карьеру она реализовала немало проектов, но самым любимым и значимым для нее всегда было строительство церкви «Иммануил».

Из воспоминаний Людмилы Николаевны: «В первые годы существования ассоциации мы все на мощной волне энтузиазма участвовали в становлении нашего движения. Собирались каждую неделю, а то и чаще, спорили до полуночи. Как будто бы после более чем 150-летнего молчания нас прорвало. Произошел взрыв национального самосознания. Нам казалось, теперь будет все по-другому. Мы думали, в каких направлениях должно развиваться в будущем наше движение. Я рада, что наше объединение живет, приходят новые люди со своим видением, новой энергией, и это замечательно. Значит, все было не напрасно».

Общественное объединение корейцев Кыргызской Республики выражает глубокие соболезнования родным и близким Лим Людмилы Николаевны. Ее вклад в развитие корейской диаспоры и преданность любимому делу навсегда останутся в наших сердцах.

Светлая память.

БАЗОВЫЙ КУРС КОРЕЙСКОГО ЯЗЫКА, УРОК №3
(한국어 입문 과정)

МЕСЯЦЫ			ДНИ НЕДЕЛИ		
На корейском	Произношение	Значение	На корейском	Произношение	Значение
일월	И-роль	Январь	월요일	Во-рё-иль	Понедельник
이월	И-воль	Февраль	화요일	Хва-ё-иль	Вторник
삼월	Сам-воль	Март	수요일	Су-ё-иль	Среда
사월	Са-воль	Апрель	목요일	Мог-ё-иль	Четверг
오월	О-воль	Май	금요일	Кым-ё-иль	Пятница
유월	Ю-воль	Июнь	토요일	Тхо-ё-иль	Суббота
칠월	Чи-роль	Июль	일요일	И-рё-иль	Воскресенье
팔월	Пха-роль	Август	ВРЕМЕНА ГОДА		
구월	Ку-воль	Сентябрь	봄	Пом	Весна
시월	Ши-воль	Октябрь	여름	Ё-рым	Лето
십일월	Щип-и-роль	Ноябрь	가을	Ка-иль	Осень
십이월	Щип-и-воль	Декабрь	겨울	Кё-уль	Зима

ПРАВИТЕЛЬСТВО КОРЕИ СОЗДАСТ ШКОЛУ КОРЕЙСКОЙ КУХНИ ДЛЯ ИНОСТРАНЦЕВ



В Республике Корея откроют «Школу Сура» для подготовки иностранных специалистов по приготовлению корейской кухни (хансик).

В Министерстве продовольствия, сельского, лесного и рыбного хозяйства РК сообщили, что проект обсуждался 5 марта на совещании по координации государственной политики под председательством премьер-министра.

Открытие «Школы Сура», управляемой на основе государственно-частного партнерства, запланировано на вторую половину года. Ее главной целью станет продвижение экспорта корейских продуктов пи-

тания за счет подготовки высококвалифицированных специалистов.

В следующем году будет создана «Премиум-школа Сура» для ограниченного числа студентов, которые пройдут интенсивное обучение у лучших мастеров корейской кухни и займут лидирующие позиции на мировом рынке.

Министр продовольствия, сельского, лесного и рыбного хозяйства Сон Ми Рён отметила: «Школа станет платформой для продвижения К-еды за рубежом. Мы приложим все усилия для того, чтобы интерес к корейской кухне превратился в глобальный гастрономический тренд».

russian.korea.net

БАНКИ ЮЖНОЙ КОРЕИ ОТКРЫВАЮТ БОЛЬШЕ ОТДЕЛЕНИЙ ПО ВОСКРЕСЕНЬЯМ ДЛЯ ИНОСТРАНЦЕВ



Южнокорейские банки начали расширять сеть отделений, работающих по воскресеньям, чтобы упростить обслуживание иностранных клиентов. Новая инициатива направлена на помощь мигрантам, которые из-за работы не могут посещать банки в обычные будние дни. Такие отделения работают преимущественно в районах с высокой концентрацией иностранцев – рядом с промышленными зонами, рынками и миграционными центрами. В

них можно открыть банковский счет, оформить карту, перевести деньги за границу и получить консультации на нескольких языках.

Власти и финансовые организации отмечают, что число иностранцев в стране продолжает расти, а многие из них заняты на производстве и в сфере услуг, где выходные часто не совпадают с графиком банков. Поэтому банки постепенно увеличивают количество «воскресных филиалов», чтобы сделать финансовые услуги более доступными для иностранных работников и студентов. Среди них банк KB Kookmin в Ансане, банк Hana Bank на Ыльджиро в Сеуле и другие. Согласно данным Статуправления Кореи, денежные переводы составляют 23,2% от общего дохода иностранных граждан, занимая второе место после расходов на проживание.

«Вся Корея»

К-POP DEMON HUNTERS УДОСТОЕН ПРЕМИИ «ОСКАР»



Анимационный фильм Netflix под названием K-Pop Demon Hunters («Кейпоп-охотницы на демонов») получил премию «Оскар» в номинации «Лучший полнометражный анимационный фильм». Произведение корейско-канадского режиссера Мэгги Кан конкурировало с фильмами «Зверополис-2» и «Элио» от Disney, «Арко» от Pixar, а также французской лентой «Маленькая Амели, или Характер дождя». Церемония вручения премий состоялась 15 марта в театре Dolby Theatre в Лос-Анджелесе.

K-Pop Demon Hunters, вышедший 20 июня прошлого года, мгновенно стал хитом и самым просматриваемым фильмом Netflix за всю историю. В январе этого года он был удостоен премии «Золотой глобус» за лучший анимационный фильм и лучшую оригинальную песню (саундтрек), а в феврале удостоен премии «Грэмми».

world.kbs.co.kr

ПЛАНШЕТЫ ВЫТЕСНЯЮТ УЧЕБНИКИ: ПРОДАЖИ Е-КНИГ В УНИВЕРСИТЕТАХ КОРЕИ ВЫРОСЛИ В ЧЕТЫРЕ РАЗА



В университетах Южной Кореи все активнее отказываются от тяжелых бумажных учебников в пользу цифровых материалов. По данным издательской индустрии, продажи

электронных учебников за последние годы выросли примерно в четыре раза. Студенты все чаще используют планшеты и ноутбуки для чтения учебных материалов, поскольку электронные книги легче носить с собой, их проще обновлять и они обычно стоят дешевле печатных изданий. Многие университеты также переводят учебные материалы в цифровой формат.

Эксперты отмечают, что переход на е-книги ускорился после пандемии, когда дистанционное обучение стало широко распространенным. Теперь цифровые учебники постепенно становятся новым стандартом в корейском высшем образовании.

«Вся Корея»

В ЮЖНОЙ КОРЕЕ БУДУТ ОПЛАЧИВАТЬ БАБУШКАМ И ДЕДУШКАМ УХОД ЗА ВНУКАМИ

В Южной Корее местные власти запускают новую программу поддержки семей, в рамках которой бабушки и дедушки могут получать денежное вознаграждение за уход за внуками. Инициатива призвана облегчить родителям уход за детьми и помочь стране справиться с рекордно низкой рождаемостью.

На острове Чеджу с марта планируют выплачивать родственникам около \$200 в месяц, если они ухаживают за маленькими детьми вместо того, чтобы семья пользовалась услугами детского сада или няни.

В Сеуле такая схема действует с 2023 года. Воспользоваться выплатами могут семьи, которые:

- воспитывают детей в возрасте от 2 до 3 лет;
- имеют доход не более 150% среднего по стране;
- сталкиваются со сложностями в организации ухода за ребенком.

Речь идет, в частности, о семьях, где работают оба родителя, одиноких родителей или семьях с несколькими детьми.

В последние годы все больше южнокорейских семей обращаются за помощью к старшему поколению. Это связано с ростом стоимости жизни,



дефицитом мест в детских садах и тем, что все больше матерей работают.

Южная Корея уже длительное время пытается преодолеть резкое падение рождаемости, поэтому власти активно внедряют различные программы поддержки семей.

Несмотря на это, расходы на воспитание детей остаются высокими. В 2025 году средние ежемесячные расходы на ребенка превысили 1,1 млн вон (около \$750).

Именно поэтому власти расширяют программы помощи семьям, а выплаты бабушкам и дедушкам за уход за внуками стали одним из новых инструментов поддержки родителей.

Источник: minfin.com.ua

ИНСТИТУТ КОРОЛЯ СЕДЖОНА ОБНОВИЛ ПРИЛОЖЕНИЯ ДЛЯ ИЗУЧЕНИЯ КОРЕЙСКОГО ЯЗЫКА



Популярные во всем мире приложения для изучения корейского языка на основе искусственного интеллекта были значительно улучшены.

Фонд Института короля Седжона 5 марта сообщил о выпуске версии 2.0 своих языковых приложений.

Главными изменениями стали добавление более простого уровня для начинающих и улучшение навыков разговорной речи на продвинутом уровне.

В приложении Mobile KSI добавлен новый вводный курс, расширен игровой контент и включены 3D-персонажи и изображения высокого разрешения.

Другое приложение AI Korean Teacher дополнено продвинутыми уровнями благодаря использованию генеративного искусственного интеллекта. Теперь пользователи могут общаться на различные темы и развивать свои коммуникативные навыки.

Кроме того, создана программа «Корейское слово дня», предлагающая студентам ежедневно использовать корейский язык в повседневной жизни.


Обновленные приложения доступны для бесплатной загрузки в Google Play и App Store.

russian.korea.net

ПО ВОПРОСАМ РАЗМЕЩЕНИЯ РЕКЛАМЫ ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО АДРЕСУ: **KOREANNEWS.KG@MAIL.RU**
ИЛИ ПО ТЕЛЕФОНАМ: **0(772) 166 555, 0(700) 409 005**

ШКОЛА КОРЕЙСКОГО ЯЗЫКА МИРЕ

- ✓ **УРОВНИ:**
начальный, продолжающий
- ✓ **РАЗГОВОРНЫЙ КУРС**
- ✓ **ОБУЧЕНИЕ**
по индивидуальной программе

 **KOREAN_SCHOOL_KG**
0(772)166555, 0(700)409005

Кён Бог Кун РЕСТОРАН 경복궁

- ✓ В ассортименте блюда из морских продуктов
- ✓ Широкий ассортимент блюд (>100 наименований)
- ✓ Уютная обстановка
- ✓ Приемлемые цены
- ✓ Высокий уровень обслуживания



ЗАКАЗ БЛЮД И ДОСТАВКА НА ДОМ
пр. ЧУЙ 30А • 0 (312) 433-944
☎ 0 (557) 071-903,
☎ 0 (500) 522-511

K-FOOD ANTENNA SHOP

ОТКРОЙ ДЛЯ СЕБЯ

Ramen 33



33 ВИДА РАМЭНА И РАМЭН-МАШИНЫ,
ЧТОБЫ ПРИГОТОВИТЬ СВОЙ
СОБСТВЕННЫЙ РАМЭН, КАК В КОРЕЕ!
ПОПРОБУЙТЕ УНИКАЛЬНЫЕ ВКУСЫ
ЮЖНОЙ КОРЕИ ПРЯМО ЗДЕСЬ!



+996 507 99 00 33
УЛ. БАЙТИК БААТЫРА, 65А

ПРЕМИУМ ФИТНЕС КЛУБ



MAXIMUM



TAEKWONDO WT

ТРЕНАЖЕРНЫЙ ЗАЛ | БАССЕЙН | ГРУППОВЫЕ ПРОГРАММЫ
СТРЕТЧИНГ | KIDS GYM | ТАЭКВОНДО WT | ТАЙСКИЙ БОКС | ПЛАВАНИЕ

@MAXIMUM.KG

0559 900 000

ТУРУСБЕКОВА 109/1



KOREAN RESTAURANT

명가 мёнга 숯불갈비 전문점



- 깨끗한 내부
- 넓은 공간
- 최고의 품질, 서비스

☎ MYUNG_GA.KG
+996 501 088 000 Russian
+996 558 301 877 Korean
주소: 유누살리에바137번지
Юнусалиева, 137

Gang Nam Korean BBQ

Южнокорейский ресторан

☎ +0777-992-002

📍 г. Бишкек, ул. Элебаева 60

📱 gangnambbq.bishkek

Газета поставлена на учет в
Министерстве образования и культуры
Кыргызской Республики.
Свидетельство о постановке на учет ГР
№ 002059 от 20.01.2006 г.
Главный редактор:
Ким Юрий Валентинович.
Тел.: 0 (772) 166 555
Дизайн-верстка: Хан Ольга.

© ООК КР
Отпечатано в типографии:
ОСОО «Принт Мастер»
г. Бишкек, ул. Анкары, 1Г.
Периодичность: два раза в месяц.
Заказ № № 325. Тираж 700
Адрес: г. Бишкек, ул. Анкары, 3А
Тел.: 0(772) 166555, 0(700) 409005
e-mail: koreannews.kg@mail.ru

Газета «Ильчи» является обладателем
ежегодной газетной премии в номинации
«Лучшая национальная газета - 2009»
в Кыргызской Республике



Издается при финансовой поддержке
Агентства по делам зарубежных корейцев.

